



TỪ NỐI QUAN HỆ ĐIỀU KIỆN, NỐI TIẾP

Quan hệ nghịch

- ただし [但し](接続) tuy nhiên, nhưng, nhưng mà
- だって(副助) Vì, chẳng là, dù là (thế), ngay cả (thế)...
- でも(接続) Nhưng, tuy nhiên, nhưng mà, tuy vậy
- ですけども(接続) Mặc dù như thế, dù như thế thì



TỪ NỐI QUAN HỆ ĐIỀU KIỆN, NỐI TIẾP

Quan hệ nghịch

- もっとも(接続) 尤も mặc dù, nhưng, tuy...
- ところが(接続) 所が dù sao thì, thế còn, dù...
- ところで(接続) 所で mà, nhưng mà..



TỪ NỐI QUAN HỆ ĐIỀU KIỆN, NỐI TIẾP

Quan hệ thuận

- ですから(接続) Vì thế, thế nên, do đó
- ゆえに [故に](接続) Do đó, kết quả là
- したがって(接続) 従って sở dĩ, vì vậy, do đó
- 因って(接続) sở dĩ, vì vậy, do đó



TỪ NỐI QUAN HỆ ĐIỀU KIỆN, NỐI TIẾP

Quan hệ nghịch

- けれども(接続) Nhưng, tuy nhiên, thế mà, song
- しかし(接続) 然し nhưng, tuy nhiên
- しかしながら(接続) 併し乍ら tuy nhiên, thế nhưng, mặc dù vậy
- それでも(接続) 其れでも nhưng...vẫn, dù...vẫn, cho dù thế...vẫn, cho dù như thế vẫn...



TỪ NỐI QUAN HỆ ĐIỀU KIỆN, NỐI TIẾP

Quan hệ nghịch

- それなのに(接続) Cho dù thế nào vẫn, cho dù như thế thì, dù thế nào thì...
- それにしても(接続) Dù sao đi nữa, trong bất cứ trường hợp nào (cũng), cho dù thế...vẫn
- けど(接続) tuy nhiên, tuy thế, song
- だが(接続) tuy nhiên, nhưng, nhưng mà



TỪ NỐI QUAN HỆ ĐIỀU KIỆN, NỐI TIẾP

Quan hệ thuận

- **それで(接续)** Cho nên, bởi thế mà
- **それでは(接续) 其れでは** sau đó, vậy thì
- **それなら(接续) 其れなら** Nếu như thế, trong trường hợp đó thì, nếu nói như vậy thì
- **それだから(接续)** bởi thế, cho nên



TỪ NỐI QUAN HỆ ĐIỀU KIỆN, NỐI TIẾP

Quan hệ thuận

- それゆえ[それ故] (接続) それ故 Vì thế, vì vậy, thế nên
- そうすると(接続) Nếu nói như thế, nếu làm như thế thì
- そうすれば(接続) Nếu nói như thế, nếu làm như thế thì



TỪ NỐI QUAN HỆ ĐIỀU KIỆN, NỐI TIẾP

Quan hệ thuận

- したがって(接续)従って sở dĩ, vì vậy, do vậy
- すると(接续) do đó mà, lập tức thì, nếu mà thế thì, vậy mà
- そうして(接续) với lại, hơn nữa
- そこで(接续) 其れで do đó, bởi vậy, ngay sau đó



TỪ NỐI CHUYỂN ĐỔI CHỦ ĐỀ, CHUYỂN CHỦ ĐỀ

- では(接続) thế thì, thế là
- ところで(接続) 所で thế còn, có điều là, chỉ có điều, song
- ときに [時に](副) thỉnh thoảng, đôi lúc, có lúc



TỪ NỐI CHUYỂN ĐỔI CHỦ ĐỀ, CHUYỂN CHỦ ĐỀ

Ví dụ:

- Bạn sắp tốt nghiệp rồi nhỉ? Nhân tiện đây thì xin việc thế nào rồi?
- もうすぐ卒業(そつぎょう)ですね。ところで、就職(しゅうしょく)はどうですか。

HONYA - SÁCH TIẾNG NHẬT



TỪ NỐI QUAN HỆ LỰA CHỌN

- あるいは(接続) 或いは Hoặс, hoặс là
- それとも(接続) 其れ共 Hoặс, hay, hoặс là
- もしくは [若しくは](接続) Hoặс là, hay là
- または(接続) 又は Hoặс, hoặс là, nếu không thì



TỪ NỐI QUAN HỆ LỰA CHỌN

Ví dụ:

- Bạn đến Nhật vì công việc hay để đi chơi?
- 仕事(しごと)で、あるいは遊(あそ)びで日本(にほん)に来(き)てるの?



TỪ NỐI QUAN HỆ GIẢI THÍCH

- すなわち(接续) 即ち có nghĩa là, cũng chính là nói, tức là, nghĩa là
- つまり(接续) 詰まり tóm lại, tóm lại là, tức là, cũng chính là
- なぜなら(ば)(接续) 何故なら bởi vì làm, do là, nếu nói là do sao thì...
- よいするに(接续) Tóm lại là, chung quy lại là, đơn giản mà nói



TỪ NỐI CHUYỂN ĐỔI CHỦ ĐỀ, CHUYỂN CHỦ ĐỀ

- さて(接続) 偖 nào, và sau đây, và bây giờ
- それでは(接続) 其れでは trong trường hợp đó, sau đó, vậy thì
- そもそも(副/接続) trước tiên, trước hết, ngay từ ban đầu, vốn dĩ



TỪ NỐI QUAN HỆ THÊM THÔNG TIN

Ví dụ:

- Ở cửa hàng này có nhiều loại sách như là manga và tiểu thuyết.
- その店(みせ)には漫画(まんが)や小説(しょうせつ)など多(おお)くの本(ほん)があります。

HONYA - SÁCH TIẾNG NHẬT



TỪ NỐI QUAN HỆ THÊM THÔNG TIN

- および [及び](接続) Và, với, cùng với
- おまけに(接続) お負けに Hơn nữa, và lại, ngoài ra, thêm vào đó, lại còn
- かつ(副/接続) Đồng thời, hơn nữa
- さらに(副) 更に Hơn nữa, và lại, ngoài ra



TỪ NỐI QUAN HỆ THÊM THÔNG TIN

- しかも(接続) 然も Hơn nữa
- それに(接続) 其れに Bên cạnh đó, hơn thế nữa, và lại
- そのうえ(接続) その上 Bên cạnh đó, ngoài ra, hơn thế nữa, hơn nữa là
- それから(接続) 其れから Sau đó, từ sau đó, do đó, tiếp đó nữa



TỪ NỐI QUAN HỆ THÊM THÔNG TIN

- そうでなければ(接续) Nếu không như thế
- なお(接续) 尚 Vẫn còn, và lại, thêm nữa
- ならびに [並びに](接续) Và, cũng như
- また(副) 又 Lại còn, hơn nữa, ngoài ra, bên cạnh đó, hơn thế nữa
- ひいては(副) Với lại, mà còn, kể đó